



## Smlouva

### „Oprava vozidla Škoda Fabia Combi 1,2 TSI po dopravní nehodě“

uzavřená dle § 1724 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku (dále jen „o.z.“)  
(dále jen „smlouva“)

číslo smlouvy objednatele: 8500008067

číslo smlouvy dodavatele:

Smlouva je uzavřena na základě výsledku poptávkového řízení veřejné zakázky malého rozsahu realizovaného mimo režim zák. č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek (dále jen „ZZVZ“) - VZMR I. skupiny (přímé zadání).

## I. SMLUVNÍ STRANY

### 1.1. Objednatel:

#### **Správa a údržba silnic Plzeňského kraje, p.o.**

zapsaná v obchodním rejstříku pod sp. zn.: Pr 737 vedenou u Krajského soudu v Plzni

sídlo: Koterovská 462/162, Koterov, 326 00 Plzeň

IČO: 720 53 119 DIČ: CZ72053119

datová schránka: qbep485

zastoupena: Ing. Miroslav Doležal, generální ředitel

kontaktní osoba: [REDACTED]

(dále jen „objednatel“)

### 1.2. Dodavatel:

#### **AUTO VOLF spol. s r.o.**

zapsaná v obchodním rejstříku pod sp. zn.: C 4156 vedenou u Krajského soudu v Plzni

sídlo: Plzeňská 1444, 349 01 Stříbro

IČO: 491 94 216 DIČ: CZ49194216

datová schránka: wabzpwg

zastoupena: Lukáš Volf – jednatel; Judr. Miroslav Volf – jednatel; Lucie Bohmannová – jednatel.

Za společnost jedná ve všech věcech každý jednatel samostatně.

kontaktní osoba: [REDACTED]

(dále jen „dodavatel“)

## II. PŘEDMĚT A ÚČEL SMLOUVY

2.1. Závazkem dodavatele je provedení opravy vozidla Škoda Fabia Combi 1,2 TSI, RZ: 6P7 5685, VIN: TMBJN6NJ0HZ026745 po dopravní nehodě. Bližší specifikace předmětu plnění je uvedena v příloze této smlouvy.

(dále jen „předmět plnění“)

2.2. Závazek objednatele: převzít předmět plnění a zaplatit dohodnutou cenu.

2.3. Termín poskytnutí předmětu plnění: nejpozději do 31.08.2023.

2.4. Místo plnění: v provozovně dodavatele na adrese – AUTO VOLF spol. s r.o., Plzeňská 1444, 349 01 Stříbro.

2.5. Záruka: 6 měsíců na práci mechanika a 12 měsíců na měněné náhradní díly.

## III. CENA PLNĚNÍ A PLATEBNÍ PODMÍNKY

3.1. Cena za řádně a včas poskytnutý předmět plnění činí celkem: **57 847,04 Kč bez DPH.**

(dále jen „cena plnění“)

- 3.2. DPH bude účtována dle platné sazby ke dni uskutečnění zdanitelného plnění.
- 3.3. V ceně plnění jsou zahrnuty veškeré náklady, které je nutno vynaložit dodavatelem v souvislosti s řádným poskytnutím předmětu plnění dle této smlouvy, příslušných právních předpisů a technických norem.
- 3.4. Cena plnění bude objednatelům hrazena na základě daňového dokladu (dál jen „faktura“) vystaveného dodavatelem po poskytnutí plnění.
- 3.5. Faktura musí krom náležitostí daňového a účetního dokladu dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty (dále jen „ZDPH“) a zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví obsahovat i tyto údaje:
  - a) číslo smlouvy objednatele
- 3.6. Splatnost faktury se stanovuje v délce 30 dnů ode dne doručení vystavené faktury mající všechny stanovené náležitosti objednateli. Kopie dodacích listů nebo předávacích protokolů budou spolu s fakturou zaslány ve formátu PDF na adresu [REDAKCE], a to samostatně v jednom emailu.
- 3.7. Nad rámec výše uvedeného bude akceptována E-faktura. E-faktura je dle Evropské směrnice 2014/55/EU faktura, která byla vystavena, předána a přijata ve strukturovaném elektronickém formátu, jenž umožňuje její automatizované a elektronické zpracování, a je v souladu s evropskou normou pro elektronickou fakturaci EN 16931-1:2017.

#### **IV. Odstoupení od smlouvy**

- 4.1. Objednatel je oprávněn odstoupit od této smlouvy, kromě případů stanovených v o.z. i v případě, že:
  - a) dodavatel nedodrží konečný termín pro poskytnutí předmětu plnění uvedený čl. II. odst. 2.3. této smlouvy,
  - b) bude proti dodavateli zahájeno insolvenční řízení.

#### **V. Osobní údaje zástupců a kontaktních osob, závazek mlčenlivosti**

- 5.1. Smluvní strany berou na vědomí, že v souvislosti s uzavřením a plněním této smlouvy dochází za účelem zajištění komunikace při plnění smlouvy k vzájemnému předání osobních údajů zástupců a kontaktních osob smluvních stran v rozsahu: jméno, příjmení, akademické tituly apod., telefonní číslo a e-mailová adresa.
- 5.2. Smluvní strany se zavazují informovat fyzické osoby, jejichž osobní údaje uvedly ve smlouvě, případně v souvislosti s plněním této smlouvy poskytly druhé smluvní straně o takovém způsobu zpracování jejich osobních údajů a současně o jejich právech, jež jako subjekt údajů v souvislosti se zpracováním svých osobních údajů mají, tj. zejm. podat kdykoli proti takovému zpracování námitku.
- 5.3. Smluvní strany se zavazují dodržovat mlčenlivost o osobních údajích, o kterých se dozví v souvislosti s plněním této smlouvy nebo s nimi v souvislosti s touto smlouvou přijdou do styku. Smluvní strany jsou rovněž povinny zachovávat mlčenlivost o všech bezpečnostních opatřeních, jejichž zveřejnění by ohrozilo zabezpečení osobních údajů. Smluvní strany se současně zavazují zajistit, že budou v rámci smluvního vztahu založeného touto smlouvou uplatňovat zásady stanovené v zákoně č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů a nařízení Evropského Parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů), které nabylo účinnosti dne 25. 5. 2018 (dále jen „GDPR“). Povinnost mlčenlivosti trvá i po ukončení účinnosti této smlouvy.
- 5.4. Smluvní strany se zavazují zajistit, že jejich zaměstnanci a další osoby, které přijdou do styku s osobními údaji v souvislosti s plněním této smlouvy, budou zavázáni k mlčenlivosti ve stejném rozsahu, jakou jsou povinností mlčenlivosti zavázány smluvní strany dle této smlouvy.
- 5.5. Za porušení závazku mlčenlivosti dle této smlouvy se nepovažuje poskytnutí osobních údajů třetí straně, které je nezbytné pro plnění smlouvy nebo plnění povinnosti stanovené právním předpisem nebo které bylo učiněno se souhlasem subjektu údajů.
- 5.6. Postupy a opatření se objednatel zavazuje dodržovat po celou dobu trvání skartační lhůty ve smyslu § 2 písm. s) zákona č. 499/2004 Sb., o archivnictví a spisové službě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů.
- 5.7. V případě, že druhou smluvní stranou je fyzická osoba, platí také následující:
  - a) Objednatel jako správce osobních údajů dle zákona č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů, a GDPR, tímto informuje druhou smluvní stranu jako subjekt osobních údajů, že jeho údaje uvedené v této smlouvě zpracovává pro účely realizace, výkonu práv a povinností dle smlouvy.
  - b) Uvedený subjekt osobních údajů si je vědom svého práva přístupu ke svým osobním údajům, práva na opravu osobních údajů, jakož i dalších práv vyplývajících z výše uvedené legislativy. Další

informace je možné nalézt na internetových stránkách objednatele: <http://www.suspk.eu/o-nas-a/informace-ohledne-gdpr/>.

5.8. Smluvní strany se zavazují, že při správě a zpracování osobních údajů budou dále postupovat v souladu s aktuální platnou a účinnou legislativou.

## **VI. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ**

- 6.1. Pro objednatele i dodavatele jsou závazné Obchodní podmínky Správy a údržby silnic Plzeňského kraje, p.o., verze 1.1. platné od 17. 02. 2020, které jsou publikované a veřejně přístupné na webových stránkách objednatele v sekci „dokumenty ke stažení“: <http://www.suspk.eu/o-nas-a/formulare-ke-stazeni/> (dále jen „Obchodní podmínky“). Jednotlivá ujednání smlouvy mají vždy v případě rozporu s Obchodními podmínkami přednost a smluvní vztah se tedy bude vždy řídit prioritně ustanoveními smlouvy.
- 6.2. Smluvní strany se dohodly, že plnění, jež je v souladu s obsahem této smlouvy a bylo případně poskytnuto dodavatelem v době mezi uzavřením této smlouvy a nabytím její účinnosti, je považováno za plnění dle této smlouvy. Nárok na odpovídající protiplnění ze strany objednatele však nevznikne dodavateli dříve než dnem nabytí účinnosti této smlouvy. Dodavatel není oprávněn fakturovat před nabytím účinnosti této smlouvy.
- 6.3. Dodavatel je povinen sdělit objednateli osobní údaje, údaje naplňující parametry obchodního tajemství a další údaje resp. části návrhu smlouvy (příloh), jejichž uveřejnění je zvláštním právním předpisem vyloučeno, spolu s odkazem na konkrétní normu takového zvláštního právního předpisu a konkrétní důvody zákazu uveřejnění těchto částí. Řádně a důvodně označené části smlouvy (příloh) nebudou uveřejněny, popř. budou před uveřejněním znečitelněny. Objednatel před zveřejněním smlouvy znečitelní osobní údaje v souladu s metodickým návodem k aplikaci zákona o registru smluv vydaným Ministerstvem vnitra.
- 6.4. Splnění povinnosti uveřejnit smlouvu dle zák. č. 340/2015 Sb. zajistí objednatel.
- 6.5. Dodavatel je povinen uveřejnit tuto smlouvu v souladu s ust. § 5 odst. 1 zák. č. 340/2015 Sb. nejpozději do 3 měsíců od jejího uzavření, nebude-li tato smlouva zveřejněna objednatelem nejpozději do 30 dnů po jejím uzavření.
- 6.6. Tato smlouva se řídí a bude vykládána v souladu s těmi ust. o.z., která jsou předmětu a účelu této smlouvy nejbližší.
- 6.7. Smlouva je vyhotovena v elektronické podobě a to se zaručenými elektronickými podpisy zástupců smluvních stran založenými na kvalifikovaném certifikátu. Po dohodě stran lze smlouvu podepsat i v listinné podobě, v tomto případě bude smlouva sepsána ve třech vyhotoveních, z nichž objednatel obdrží dvě vyhotovení.
- 6.8. Smlouva je uzavřena dnem podpisu poslední smluvní strany a nabývá účinnosti dnem uzavření, pokud zvláštní právní předpis (zejm. zák. č. 340/2015 Sb.) nestanoví jinak.

## **PŘÍLOHA**

- Předkalkulace opravy č. 8645375-10

objednatel:

dodavatel:

**Správa a údržba silnic Plzeňského kraje, p.o.**  
Ing. Miroslav Doležal  
generální ředitel  
*podepsáno elektronicky*

**AUTO VOLF spol. s r.o.**  
Lucie Bohmannová  
jednatel  
*podepsáno elektronicky*

Za administrativní správnost: 

AUTO VOLF spol. s r.o.

Jiráskova tř. 575  
345 62 Holýšov

P E D K A L K U L A C E O P R A V Y Č 8645375-10

03.08.2023

MAJITEL SPRÁVA A ÚDRŽBA SILNIC PL  
Č. JEDNACÍ 8645375

VÝROBCE ŠKODA FABIA (NJ) STYLE  
VIN-KÓD TMBJN6NJ0HZ026745 REG-ZN 6P75685 TYP-KÓD 56 38 03  
DAT NEHOD 26.05.2023  
OPRAVNA AUTO VOLF SPOL. S R. JIRÁSKOVA TŘ. 575  
345 62 HOLÝŠOV

VYBAVENÍ OD 05/16 CHLADIVO R1234YF AUTOM-KLIMATIZACE  
PŘ-SKLO DETERMÁLNÍ TÓNOVANÁ SKLA ZELENÁ MŘÍŽ-CHLADIČE CHROM  
EL-OVL OKEN PŘ+Z 3 OPĚRKY HLAVY VZADU VNĚ ZRCÁTK NAST/VYHŘ  
VNI-ZRC AUTOM-ZACLON AUDIO SWING OSVĚTL REG-ZNAČ LED  
4 REPRODUKTORY ELIPSOID-SVĚTLOMETY MLHOVKY  
SNÍMAČ VLHKOSTI PŘ-SEDADLA VYHŘÍVANÁ SED-ŘIDIČE VÝŠK-NAST  
Z-SEDAD/OPĚRADLO DĚL SED-SPOLUJ VÝŠK-NAST PARKOVACÍ LOKÁTOR Z  
CHROM-PAKET PÁKA RUČ-BRZDY KŮŽE ŘADICÍ PÁKA KŮŽE  
KOŽENÝ VOLANT TAŽ-ZAŘÍZ ODNÍM ORIG ALTERNÁTOR 110 A  
SYST START & STOP 1197 CCM 81KW 6-ST PŘEVODOVKA  
MULTIF-DISPL MEDIUM BRZDY ZAD 230X9 SYST NOUZOVÉ BRZDY  
AIRBAG P P VYPÍNATEL PNEU 185/60 R 15..H 6 J X 15 ALU  
REZERVA OCEL DEKOR ŠEDO-ČERNÝ BOČ-/HLAVOVÉ AIRBAGY  
ODKL-BOX POD SEDADLE KOMBI POTAHY LÁTKA  
BRZDY PŘ 288X25

SERVIS SERVIS (QI6)  
-VOLBY

M Z D A Z A P R Á C I ČJ 10 ČJ=1 HOD CENA/TŘ 1= 783.00 CZK/HOD  
CENA/TŘ 2= 783.00 CZK/HOD  
CENA/TŘ 3= 783.00 CZK/HOD

PRAC-POZ Č/ VOD-Č	JEDNOTLIVÉ/SDRUŽENÉ PRÁCE	TŘ	ČJ	CENA PRÁCE
66 76 19 00)	PODBĚH Z L V-Z	2	2	156.60
66 76 19 00)	PODBĚH Z P V-Z	2	2	156.60
63 69 19 01	KRYT Z-NÁRAZNÍKU V-Z	2	6	469.80
63 69 55 06)	KRYT Z-NÁRAZNÍKU VYMĚNIT (KRYT NÁRAZNÍKU VYMONT)	2	1	78.30
63 40 42 61	DRŽÁK SMÍMAČE(Ů) ZAD NALEPIT	2	1	78.30
63 69 43 55	KRYT Z-NÁRAZNÍKU VRTAT (SDRUŽ-PR) (3 OTVORY)	2	4	313.20
63 50 19 50	DRŽÁK NÁRAZNÍKU Z V-Z	2	2	156.60
55 59 19 01	Z-VÍKO V-Z	2	9	704.70
55 59 55 51	Z-VÍKO VYMĚNIT (VYMONT)	2	22	1722.60
44 05 20 00	Z-KOLA V-Z	1	3	234.90
BEZ OZNAČENÍ	VYZTUHA PRO Z NARAZN V-Z/NOVÉ DÍLY	1*	1*	78.30
0243	DOZER/ROVNACÍ RÁM USADIT/SESADIT	3	5*	391.50
9852	REGISTR ZÁVAD PO OPR NAČÍST	1	3*	234.90
2711	ZAD-ČELO OPRAVIT	3	15	1174.50

SYSTÉM AUDATEX

STRANA 1

AUTO VOLF spol. s r.o.

Jiráskova tř. 575  
345 62 Holýšov

P EDKALKULACE OPRAVY Č 8645375-10 03.08.2023

M Z D A Z A P R Á C I ČJ 10 ČJ=1 HOD CENA/TRŘ 1= 783.00 CZK/HOD  
CENA/TRŘ 2= 783.00 CZK/HOD  
CENA/TRŘ 3= 783.00 CZK/HOD

PRAC-POZ Č/ JEDNOTLIVÉ/SDRUŽENÉ PRÁCE TRŘ ČJ CENA PRÁCE  
VOD-Č

2712 KONCOVÝ NOSNÍK Z OPRAVIT 3 15 1174.50

51 01 75 01) DÍLY KAROSÉRIE - KONZERVACE DUTIN 3 2 156.60  
51 01 75 50 Z-VÍKO KONZERVOVAT DUTINY 3 1 78.30  
51 01 75 50 ZADNÍ ČELO - DUTINY KONZERVOVAT 3 1 78.30

L A K O V Á N Í (ČAS NA LAKOVÁNÍ PODLE ŠKODA)  
ČJ 10 ČJ=1 HOD CENA= 851.00 CZK/HOD

PRAC-POZ Č/ PRAC-POSTUP 2-VRSTVÝ UNI LAK ČJ PRAC  
VOD-Č CENA

63 69 61 61 KRYT Z-NÁRAZNÍKU LAK NOVÉHO DÍLU S1 9 765.90  
55 59 61 11 Z-VÍKO LAK NOVÉHO DÍLU S1 16 1361.60  
53 05 79 03 ZAD-ČELO LAK PO OPRAVĚ S3 11 936.10  
L 2781 ČIDLO Z L PARK-LOK LAK POVRCHU S2 1 85.10  
L 2782 ČIDLO Z P PARK-LOK LAK POVRCHU S2 1 85.10  
L 2783 ČIDLO Z ST PARK-LOK LAK POVRCHU S2 1 85.10  
51 01 71 93 PŘÍPRAVNÉ PRÁCE K LAKOVÁNÍ 2-VRSTVÉHO LAKU PLASTŮ 2 170.20  
51 01 71 95 PROTIKOROZNÍ OCHRANA 3 255.30  
(PŘED TMELENÍM)  
51 01 71 13 PŘÍPRAVNÉ PRÁCE K LAKOVÁNÍ NOVÉHO DÍLU 19 1616.90  
S1 (DÍL/Y VYMONT)

N Á H R A D N Í D Í L Y CENÍK : 01.07.2023

VOD-Č	KS	NÁZEV DÍLU	ČÍSLO DÍLU	CENA
2583		KRYT Z-NÁRAZNÍKU	6V9807421B	10670.40
2621		UPEV-LIŠTA L Z-NÁRAZ	6V9807863	271.00
2622		UPEV-LIŠTA P Z-NÁRAZ	6V9807864	271.00
2791		DRŽÁK SNÍMAČE Z L	6V9919485	92.50
2792		DRŽÁK SNÍMAČE Z P	6V9919486	92.50
2793		DRŽÁK ČIDLA Z STŘ	6V9919485A	92.50
2931		Z-VÍKO	6V9827023E	18498.50
3013		ZNAK Z	;6V0853621A FOD	365.10
3017		NÁZEV VÝROBCE Z	5JA853687 2ZZ	392.70
3160		LEPICÍ SADA Z-SKLA	D 004660M3	1272.70
3162	0.06 L	ČISTICÍ ŘEDIDLO	D 00940104	186.89
3165		PRIMER Z-SKLA	D 00920002	229.10
3167		DRÁT NA DEMOTÁŽ SKEL	357853999B	365.60
3168		APLIKÁTOR	D 00950025	84.50
1000		VYZTUHA PRO Z NARAZN	6V9807518	287.60*
		SYSTÉM AUDATEX		

AUTO VOLF spol. s r.o.

Jiráskova tř. 575  
345 62 Holýšov

P EDKALKULACE OPRAVY Č 8645375-10

03.08.2023

PŘEHLED VÝSLEDKŮ	CZK	CZK
M Z D A Z A P R Á C I ČJ 10 ČJ = 1 HOD		
CELKEM TŘ 1 7 ČJ X 783.00 CZK/HOD	548.10	
CELKEM TŘ 2 49 ČJ X 783.00 CZK/HOD	3 836.70	
CELKEM TŘ 3 35 ČJ X 783.00 CZK/HOD	2 740.50	
PRÁCE CELKEM.....		7 125.30
V E D L E J Š Í N Á K L A D Y		
KONZERVACE DUTIN		
CELKEM TŘ 3 4 ČJ X 783.00 CZK/HOD	313.20	
CELK ČÁSTKA VEDL NÁKLADY .....		313.20
L A K O V Á N Í ČJ 10 ČJ = 1 HOD		
MZDA ZA PRÁCI 63 ČJ X 851.00 CZK/HOD	5 361.30	
LAK MATERIÁL 33 MJ X 391.00 CZK	12 903.00	
LAK CELKEM .....		18 264.30
N Á H R A D N Í D Í L Y	33 172.59	
SRÁŽKA 5.00%	1 658.63-	
REŽIJNÍ MATERIÁL( 2.0%)	630.28	
DÍLY CELKEM.....		32 144.24
NÁKLADY NA OPRAVU BEZ DPH .....		57 847.04
DPH 21.00 %		12 147.88
NÁKLADY NA OPRAVU VČ DPH .....		69 994.92

VYSVĚTLIVKY:

CENY ND = NCDV

Č ND NENÍ OBJEDNACÍM ČÍSLEM

NN = NEEEXISTUJE Č ND / Č PRAC-POZ

CENY ND = DOPORUČ-CENY VÝROB/IMPORT

ZAX = ČAS-NORMU ZAJISTIL AUDATEX

\* = ÚDAJE UŽIVATELE

; = PART NO NOT VALID FOR ORDERING

SPECIFIKACE MODELU DLE VIN

)=ČAS-JEDNOTKY V JINÉ POZICI OBSAŽEN

Tato předkalkulace byla provedena bez optimalizace dílů.